



La souillure du cœur

Un parfum de liberté

Le Talmud affirme la liberté de l'homme tout en insistant sur le retentissement des actes qu'il effectue et qui le dépassent.

L'homme n'est finalement capable "que" d'amorcer et non de réaliser pleinement sa volonté. Il peut initier un mouvement qui le dépasse.

Le cochon représente la confusion: de l'extérieur il paraît *cacher* par ses sabots fendus mais ne l'est pas à l'intérieur car il ne rumine pas. C'est peut-être pour cela qu'il est devenu l'emblème de l'animal impur.

יומא (לח:)

אמר ריש לקיש מאי דכתיב (משלי ג, לד) אם ללצים הוא יליץ ולענווים יתן חן בא לטמא פותחין לו בא לטהר מסייעין אותו תנא דבי רבי ישמעאל משל לאדם שהיה מוכר נפט ואפרסמון בא למדוד נפט אומר לו מדוד אתה לעצמך בא למדוד אפרסמון אומר לו המתן לי עד שאמדוד עמך כדי שנתבסם אני ואתה תנא דבי רבי ישמעאל עבירה מטממת לבו של אדם שנאמר (ויקרא יא, מג) ולא תטמאו בהם ונטמאתם בהם אל תקרי ונטמאתם אלא ונטמאתם תנו רבנן (אל) תטמאו בהם ונטמאתם בהם אדם מטמא עצמו מעט מטמאין אותו הרבה מלמטה מטמאין אותו מלמעלה בעולם הזה מטמאין אותו לעולם הבא תנו רבנן (ויקרא יא, מד) והתקדשתם והייתם קדושים אדם מקדש עצמו מעט מקדשין אותו הרבה מלמטה מקדשין אותו מלמעלה בעולם הזה מקדשין אותו לעולם הבא:

Talmud traité Yoma 38b

Rech Lakich dit: quelle est l'intention du verset suivant: "Se trouve-t-il en présence de railleurs, il leur oppose la raillerie mais il accorde sa bienveillance aux humbles" ([Proverbes 3,34](#))? Quiconque vient pour se rendre impur on lui ouvre, quiconque vient se purifier on l'y aide. Il a été enseigné dans la maison d'étude de Rabbi Ychmaël: cela est à l'image d'un homme qui vendait du naphte et du baumier. Si un acheteur désirait faire l'acquisition d'une mesure de naphte, il lui disait de faire lui-même la pesée. Si l'acheteur se montrait intéressé par le baumier, il lui disait de l'attendre pour la pesée afin que tous deux bénéficient de son parfum. Il a été enseigné dans la maison d'étude de Rabbi Ychmaël: la transgression obstrue le cœur de l'homme, ainsi qu'il est dit: "ne vous souillez point par elles, vous en contracteriez la souillure" ([Lévitique 11,43](#)). Ne lis pas: "vous en contracteriez la souillure (*Vénitmatem*)"» mais: "vous vous obstruerez (*Vénitamtem*)". Les sages ont enseigné: "ne vous souillez point par elles, vous en contracteriez la souillure"; (si) un homme se rend quelque peu impur, on le souille fortement, (s'il se rend impur) d'en bas, on le souille d'en-haut, (s'il se rend impur) dans ce monde-ci, on le souille pour le monde à venir. Les sages ont enseigné: "vous devez donc vous sanctifier et rester saints, parce que je suis saint, et ne point contaminer vos personnes par tous ces reptiles qui se meuvent sur la terre" ([Lévitique 11,44](#)); (si) un homme se sanctifie quelque peu, on le sanctifie beaucoup, (s'il se sanctifie) d'en bas, on le sanctifie d'en-haut, (s'il se sanctifie) dans ce monde-ci, on le sanctifie pour le monde à venir.

Traduction: David Horowitz